

DATASKYDDSAVTAL TEKNISK SUPPORT OCH UNDERHÅLL

Detta dataskyddsavtal och dess bilagor ("DPA") fastställer minimistandarder för dataskydd och cybersäkerhet och relaterade krav och utgör en del av avtalet, inklusive ett kommersiellt avtal, ett serviceavtal eller en beställning ("Avtalet") (förutom Cepheid C360 Användaravtal). Denna DPA ingås av och mellan kunden (enligt definitionen i avtalet) och Cepheid (enligt definitionen i avtalet) och ska fortsätta med full kraft och verkan under avtalets varaktighet. Cepheid och kund benämns nedan individuellt som en "Part" eller tillsammans som "Parterna".

Parterna är överens om att där det förekommer Behandling av Personuppgifter enligt Avtalet kommer villkoren i denna DPA att gälla för det Avtalet, vare sig det uttryckligen hänvisas till det eller inte.

DÄRFÖR, med beaktande av de premisser som anges ovan och de ömsesidiga överenskommelser som finns häri, är parterna överens om följande:

1. Definitioner.

- (A) Med "Tillämplig lag" avses alla lagar (inklusive alla världsomspännande dataskydds- och integritetslagar och förordningar som är tillämpliga på personuppgifterna i fråga inklusive, i tillämpliga fall, EU:s dataskyddslagstiftning eller POPIA), regel eller förordning som är tillämplig på avtalet, tjänsterna, eller Parter och tillämpliga branschstandarder rörande integritet, dataskydd, konfidentialitet, informationssäkerhet, tillgänglighet och integritet, eller hantering eller behandling (inklusive lagring och avslöjande) av personuppgifter, som kan vara ändras, regleras, omarbetas eller ersätts från tid till annan.
- (B) "Personuppgiftsansvarig", "Behandlare", "Den registrerade", "Personuppgifter eller personlig information", "Process", "Bearbetning", "Särskilda kategorier av personuppgifter" och "Känsliga personuppgifter" ska ha de betydelser som ges i tillämplig lag .
- (C) "Dataintrång" betyder, (i) förlust eller missbruk (oavsett art) av personuppgifter; (ii) oavsiktligt, obehörigt och/eller olagligt avslöjande, åtkomst, ändring, korruption, överföring, försäljning, uthyrning, förstörelse eller användning av personuppgifter; (iii) någon annan handling eller underlåtenhet som äventyrar eller kan äventyra säkerheten, konfidentialitet eller integritet för personuppgifter, eller (iv) något brott mot säkerhetsåtgärder.
- (D) "EU/UK/Schweizisk dataskyddslagstiftning" avser (i) Europaparlamentets och rådets förordning 2016/679 om skydd av fysiska personer med avseende på behandling av personuppgifter och om fri rörlighet för sådana uppgifter (Allmän Dataskyddsförordning ("EU GDPR") (ii) EU GDPR som sparats i Storbritanniens lag i kraft av avsnitt 3 i Storbritanniens Europeiska unionens (uttags)lag); 2018 ("UK GDPR"); (iii) i Schweiz den federala lagen om dataskydd av den 19 juni 1992 (reviderad version) ("FADP"); (iv) EU:s e-sekretessdirektiv (direktiv 2002/58/EG); och (iv) alla tillämpliga nationella dataskyddslaggar som gjorts under eller i enlighet med (i), (ii) eller (iii); i varje fall som kan ändras eller ersättas från tid till annan.
- (E) Med "Personuppgifter" avses, i alla former, format eller media, all (a) konfidentiell information om kunden; och/eller (b) data som betyder all information som kan identifiera en individ. För tydlighetens skull betyder Personuppgifter även Personlig information.

- (F) "POPIA" avser lagen om skydd av personlig information, Sydafrika, en lag som handlar om skydd och reglering av behandling av personuppgifter inom Sydafrika, som godkändes den 13 november 2013 och började tillämpas den 1 juli 2020.
- (G) Begränsad överföring" betyder (i) där EU:s GDPR gäller, en överföring av personuppgifter till ett land utanför Europeiska ekonomiska samarbetsområdet som inte är föremål för ett fastställande av tillräcklighet av Europeiska kommissionen; (ii) där Storbritanniens GDPR gäller, en överföring av personuppgifter till något annat land som inte är baserat på adekvata bestämmelser i enlighet med Avsnitt 17A i Storbritanniens dataskyddslagstiftning 2018 (iii) där FADP gäller, ett gränsöverskridande avslöjande i avsaknad av lagstiftning som garanterar adekvat skydd enligt artikel 6 i FADP; och (iv) där POPIA gäller, en gränsöverskridande överföring, avslöjande eller utbyte av information utanför Sydafrika.
- (H) "Standardavtalsklausuler" avser (i) där EU:s GDPR gäller, de avtalsklausuler som är bifogade Europeiska kommissionens genomförandebeslut 2021/914 av den 4 juni 2021 om standardavtalsklausuler för överföring av personuppgifter till tredjeländer i enlighet med Europaparlamentets och Rådets förordning (EU) 2016/679 ("EU SCCs"); (ii) där Storbritanniens GDPR gäller, "Tillägget om internationell dataöverföring i EU-kommissionens standardavtalsklausuler" utfärdat av Informationskommissionär enligt s.119A(1) i Lagen om dataskydd 2018 ("Brittiskt tillägg"); (iii) där FADP gäller, de modellkontrakt och standardavtalsklausuler som erkänns av den schweiziska federala dataskydds- och informationskommissionären ("FDPIC") i enlighet med Artikel 6 punkt 2 bokstav a i FADP i enlighet med uttalandet från FDPIC av den 27 augusti 2021 (ursprungligen tillgänglig på <https://www.edoeb.admin.ch/dam/edoeb/en/dokumente/2021/Paper%20SCC%20def.en%2024082021.pdf.download.pdf/Paper%20SCC%20def.en%2024082021.pdf>) ("Schweiziskt tillägg"); och (iv) där POPIA tillämpar avtalsklausuler relaterade till skydd, behandling och överföring av personlig information som utförs av två eller flera parter i samband med sådan information.
- (I) Med "Tjänster" avses de tjänster som Cepheid utför enligt Avtalet.
- (J) "Underbehandlare" avser varje enhet eller person till vilken Bearbetaren lägger ut sitt ansvar på underentreprenad.
- (K) Om tillämpligt, andra termer med versaler enligt definitionen i avtalet.

2. Förhållandet mellan parterna:

2.1 Kunden ("Personuppgiftsansvarig") utser Cepheid till Bearbetare för att Bearbeta Personuppgifterna som beskrivs i Bilaga 1 till denna DPA för de syften som beskrivs däri (eller som på annat sätt överenskommit skriftligen av Parterna) (det "Tillåtna Syftet"). Varje part ska följa de skyldigheter som gäller för den enligt tillämplig lag.

Kunden erkänner och samtycker till att Cepheid kan engagera sina dotterbolag och/eller tredje parts underbehandlare i samband med tillhandahållandet av tjänsterna. Cepheid förblir fullt ansvarig gentemot kunden för sådan tredje part och ingår ett skriftligt och verkställbart avtal med sådan tredje

part som inkluderar villkor som inte är mindre restriktiva än de skyldigheter som gäller för kunden enligt denna DPA.

2.2 Cepheid samlar in och bearbetar nödvändiga identifieringsuppgifter i syfte att ingå och utföra avtalet, och mer allmänt för hanteringen av parternas affärsrelationer, för att skicka information om produkter, varor och tjänster eller relaterade produkter, varor eller tjänster från dotterbolag .

För mer information finns Cepheids sekretesspolicy tillgänglig på Cepheids webbplats eller så kan du kontakta Cepheid på e-postadressen: privacy.officer@cepheid.com

Kunden förbinder sig att informera alla berörda registrerade om Cepheids behandlingsaktiviteter och tillhandahålla Cepheids sekretessmeddelande i enlighet med detta.

3. Allmänna krav.

3.1 När Cepheid behandlar personuppgifter på uppdrag av kunden ska Cepheid:

- i) följa alla tillämpliga lagar, inklusive tillämplig lag, vid behandling av personuppgifter;
- ii) förutom vad som krävs enligt tillämplig lag, behandla personuppgifter endast på uppdrag av kunden och enbart i den utsträckning det är nödvändigt för att tillhandahålla tjänsterna till kunden och i enlighet med alla tillämpliga lagar, inklusive tillämplig lag, och kundens dokumenterade instruktioner;
- iii) implementera och upprätthålla lämpliga och rimliga tekniska och organisatoriska säkerhetsåtgärder för att säkerställa en säkerhetsnivå som är lämplig för risken, inklusive, i tillämpliga fall, de åtgärder som avses i artikel 32.1 i EU och Storbritannien GDPR (inklusive standardkraven för "Payment Card Industry Data Security" om Cepheid behandlar kortinnehavare eller annan finansiell kontoinformation) för att skydda personuppgifterna (i) från oavsiktlig eller olaglig förstörelse, och (ii) förlust, ändring, obehörigt avslöjande av eller tillgång till personuppgifterna; Sådana åtgärder ska åtminstone omfatta de åtgärder som anges i bilaga 2;
- iv) endast tillåta åtkomst till personuppgifter för Cepheid-personal som behöver åtkomst till relevanta personuppgifter som rimligen är nödvändigt för syftet med avtalet, samt att alla sådana individer som omfattas av en tystnadsplikt;
- v) tillhandahålla all rimlig och snabb assistans (inklusive genom att implementera lämpliga och rimliga tekniska och organisatoriska åtgärder) för att hjälpa kunden att svara på: (i) varje begäran från en registrerad att utöva någon av sina rättigheter enligt tillämplig lag (inklusive dennes rättigheter till åtkomst, korrigering, invändning, radering och dataportabilitet, i tillämpliga fall); och (ii) all annan korrespondens, förfrågan eller klagomål som mottagits från en registrerad, tillsynsmyndighet eller annan tredje part i samband med behandlingen av personuppgifterna. Om någon sådan begäran, korrespondens, förfrågan eller klagomål görs direkt till Cepheid, ska Cepheid omedelbart informera kunden och ge fullständig information om detsamma;
- vi) omedelbart informera Kunden om:
 - a) alla begäranden, förfrågningar, klagomål, meddelanden eller kommunikation som tas emot från tredje part, inklusive en registrerad eller en tillsynsmyndighet, med avseende på personuppgifter och följer kundens instruktioner för att svara på sådan begäran, förfrågan, klagomål, meddelande eller kommunikation ; och

- b) alla instruktioner från kunden som Cepheid anser strida mot tillämpliga lagar, inklusive tillämplig lag;
- vii) i händelse av internationell överföring är parterna överens om att när överföringen av personuppgifter är en begränsad överföring ska den omfattas av tillämpliga standardavtalsklausuler som anges i bilaga 3.
- viii) på kundens rimliga begäran och med rimlig varsel, lämna in de faciliteter som den använder för att behandla personuppgifter och/eller personuppgifterna för granskning som ska utföras av kundrepresentanter, eller ett revisionsorgan som godkänts av båda parter, och att berörda kostnader därmed uteslutande bärs av Kunden;
- ix) upprätthålla lämpliga register som stöder dess efterlevnad av dess skyldigheter enligt denna DPA och göra dem tillgängliga för kunden i samband med eventuell revision enligt (viii) ovan;
- x) förutom där Cepheid har infört standardavtalsklausuler med avseende på begränsad överföring av personuppgifter, får personuppgifter inte överföras från någon jurisdiktion till någon annan jurisdiktion utan kundens på förhand skriftliga medgivande;
- xi) rimligen bistå och samarbeta med kunden, inklusive att hjälpa kunden med en konsekvensbedömning av dataskydd eller konsekvensbedömning av integritet (enligt tillämplig lag) och tidigare samråd med tillämpliga myndigheter, för att hjälpa kunden att uppfylla sina skyldigheter enligt tillämplig lag;
- xii) behålla personuppgifter endast så länge som det är nödvändigt för att utföra tjänsterna, och vid slutet av tillhandahållandet av tjänsterna efter kundens val radera eller returnera personuppgifterna till kunden (såvida inte annat uttryckligen krävs enligt tillämplig lag) och tillhandahålla ett skriftligt intyg, om ett sådant begärts, till kunden att denne uppfyllt bestämmelserna i detta avsnitt;
- xiii) om Cepheid rimligen misstänker eller blir medveten om ett dataintrång:
 - a) ge kunden skriftligt meddelande om detsamma utan onödigt dröjsmål och under inga omständigheter senare än tjugofyra (24) timmar efter att ha blivit medveten om ett sådant misstänkt eller bekräftat dataintrång;
 - b) förse kunden med information så att den kan rapportera eller informera registrerade om dataintrånget, vid behov;
 - c) genomföra en utredning av ett sådant dataintrång och rimligen samarbeta med kunden, tillsynsmyndigheter och brottsbekämpande myndigheter;
 - d) inte göra några offentliga tillkännagivanden relaterade till ett sådant dataintrång utan kundens på förhand skriftliga medgivande, vilket inte ska undanhållas på ett orimligt sätt; och
 - e) vidta rimliga korrigerande åtgärder i tid för att stödja utredningen, begränsningen och åtgärdandet av ett dataintrång, för att åtgärda och minska risken för en upprepning av sådan dataintrång; och
- xiv) underkasta sig valet av jurisdiktion som anges i Avtalet med avseende på eventuella tvister eller anspråk som uppstår under denna DPA, inklusive tvister som rör dess existens, giltighet eller uppsägning eller konsekvenserna av dess ogiltighet; och denna DPA och alla icke-

kontraktuella eller andra förpliktelser som uppstår ur eller i samband med den regleras av lagen i det land eller territorium som anges för detta ändamål i Avtalet.

3.2 Parterna ska inte delta i (samt inte heller tillåta någon underbehandlare att delta i) några andra begränsade överföringar av personuppgifter (vare sig som exportör eller importör av personuppgifterna) såvida inte den begränsade överföringen görs i full överensstämmelse med tillämplig lag och i enlighet med standardavtalsklausuler implementerade mellan den relevanta exportören och importören av personuppgifterna.

3.3 Kunden auktoriserar Cepheid att utse underbehandlare (och tillåta varje underbehandlare som utsetts att utse andra behandlare) i enlighet med avsnitt 3.3 och eventuella begränsningar i avtalet.

3.3.1 Kunden ger härmed ett allmänt samtycke för Cepheid att använda underbehandlare som redan är anlitade från och med datumet för denna dataskyddsförklaring, förutsatt att Cepheid förblir fullt ansvarig gentemot kunden för sådan tredje part och, i varje fall så snart det är praktiskt möjligt, ingår ett skriftligt och verkställbart avtal med sådan tredje part som inkluderar villkor som inte är mindre restriktiva än de skyldigheter som gäller för Cepheid enligt denna DPA.

3.3.2 Cepheid upprätthåller en lista över dess auktoriserade underbehandlare som är tillgänglig på begäran.

4. Övrigt.

Om tillämpligt ska standardavtalsklausulerna, inklusive bilagorna 1-4, styra och kontrollera i händelse av konflikt eller inkonsekvens mellan villkoren i denna DPA och standardavtalsklausulerna.

Bilaga 1 Beskrivning av databehandling

Denna bilaga 1 utgör en del av DPA och beskriver den behandling som databehandlaren kommer att utföra på uppdrag av den personuppgiftsansvarige.

Lista över parter

Behandlare:

1.	Namn:	Cepheid, enhet som identifieras i avtalet
	Adress:	Som definieras i avtalet
	Kontaktpersons namn, position och kontaktuppgifter:	Som definieras i avtalet eller mellan parterna
	Aktiviteter som är relevanta för de uppgifter som överförs enligt dessa paragrafer:	Beskrivs i bilaga 1
	Roll:	Behandlare

Personuppgiftsansvarig:

1.	Namn:	Kund, enhet identifieras i avtalet
	Adress:	Som definieras i avtalet
	Kontaktpersons namn, position och kontaktuppgifter:	Som definieras i avtalet eller mellan parterna
	Aktiviteter som är relevanta för de uppgifter som överförs enligt dessa paragrafer:	Beskrivs i bilaga 1
	Roll:	Personuppgiftsansvarig

Beskrivning av överföringen

Ämnet för behandlingen

Personuppgifterna bearbetas för följande syften:

Teknisk support, arbetsflödesoptimering), support på hög nivå, minimera kundavbrott, svara på feedback från kunden, regulatoriska frågor, mätning, kundanalys (anslutningsverifiering (felsökning, implementering/LIS (laboratorieinformationssystem)), eftermarknadsvigilans, revisioner

Behandlingens varaktighet

Personuppgifterna bearbetas till:

Kundanalys: Behandlas så länge det är nödvändigt för att uppfylla ändamålen och tillhandahålla efterfrågade tjänster enligt Avtalet, om inte annat överenskommit skriftligen

Teknisk support, support på hög nivå, minimera avbrott, svara på feedback från kunden, regulatoriska frågor, mätning, anslutningsverifiering: tills problemlösning

Alla uppgifter kan lagras i arkiv för eftermarknadsvigilans eller revisioner för lagringsperioden beroende på förordningen

Överföringsfrekvens

Personuppgifterna behandlas kontinuerligt.

Behandlingens art:**Behandlingsåtgärder**

Personuppgifter kommer att omfattas av följande grundläggande behandlingsaktiviteter:

Registrera, lagra, konsultera, använda, avslöja genom överföring, kombination, begränsning, radering eller förstörelse, anonymisering, pseudonymisering och enligt vad som anges i avtalet.

Kategorier av registrerade personer

De personuppgifter som ska behandlas avser följande kategorier av registrerade:

Kundens patienter

Kunden och dennes anställda

Kategorier av personuppgifter

De personuppgifter som ska behandlas avser följande kategorier av uppgifter:

Beroende på data som kunden matat in i instrumentkonsolen och/eller mottagits av Laboratoireinformationssystemet, kan följande data behandlas för de olika ändamål som anges ovan: Prov-ID, instrumenttelemetridata (temperatur, spänningar, tryck, systemvarningar och larm), testresultat, namn, efternamn, patient-ID (uppgifterna kan inkludera känsliga eller speciella kategorier av personuppgifter)

Behörig myndighet

Detta kommer att vara tillsynsmyndigheten i EU-medlemsstaten där exportören är etablerad, informationskommissionen om exportören är etablerad i Storbritannien ("UK") eller FDPIC om exportören är etablerad i Schweiz. Om exportören inte är etablerad i en EU-medlemsstat, Storbritannien eller Schweiz men den lyder under EU-/Brittisk/Schweizisk dataskyddslagstiftning, kommer detta att vara tillsynsmyndigheten i den jurisdiktion där Cepheids representant är etablerad (enligt krav som omfattas av EU-/Brittisk/Schweizisk dataskyddslagstiftning). Om utnämningen av en representant inte krävs enligt EU-/Brittisk/Schweizisk dataskyddslagstiftning, kommer tillsynsmyndigheten att vara CNIL i Frankrike om de individer vars uppgifter överförs är belägna i EU, informationskommissionären om individerna befinner sig i Storbritannien eller FDPIC om individerna är belägna i Schweiz. Om personuppgifterna härrör från Kanada kommer tillsynsmyndigheten att vara en av de kommissionärer som har jurisdiktion över ärendet enligt den tillämpliga dataskyddslagen.

Bilaga 2

Beskrivning av tekniska och organisatoriska åtgärder som implementerats av Cepheid

Denna bilaga 2 utgör en del av DPA och beskriver de tekniska och organisatoriska åtgärder som Cepheid har genomfört i enlighet med artikel 32(1) i GDPR och andra tillämpliga dataskyddslagar.

1- På plats:

Cepheid-medarbetare kan använda krypterad USB-enhet för att extrahera nödvändig kundinstrumentdata för att åtgärda tekniska problem och instrumentprestanda.

För prestationsoptimeringsbesök har Cepheid-medarbetare endast tillgång till minsta nödvändiga data, som inte innehåller några patientvårdsdata. Data överförs till medarbetarens bärbar dator, bearbetas för generering av kundrapporter med rekommendationer, och raderas därefter enligt standardmässiga arbets- och Cepheid-datalagringspolicyer.

2- Fjärråtkomst:

Åtkomstroll: Endast medarbetare vid Cepheid teknisk support och fältsupport har behörig åtkomst till instrumenten.

För fjärrsupport för hantering av klagomål kan Cepheid-agenter använda Remote Desktop Sharing-sessioner (RDS), men endast efter att sessionen har godkänts av kunden vid varje tillfälle.

Dataöverföring: Per Cepheid policydata överförs via säker krypterad metod till interna Cepheid-servrar för att associera ska kunna delta i kundsupportaktiviteter (TLS 1.2+-protokoll används för säkrade transaktioner).

3- Kunden skickar data:

Skickar via e-post, på webbplats eller per fax: data skickas av kunden via säker krypterad metod till intern Cepheid-medarbetare inom regionen. Kunden, som personuppgiftsansvarig, är ansvarig för att anonymisera personuppgifter och endast ladda upp den minsta information som krävs innan överföringen till Cepheid (Cepheid-instrumentprogramvaran tillåter kunden att täcka in specifika person- och hälsodata i sin instrumentrapport före export).

4- Dataöverföringar inom Cepheid Supportfunktioner:

Om ytterligare support behövs utanför kundens hemregion, kommer endast nödvändig information att överföras; onödigt person- och hälsodata kommer att raderas/anonymiseras där så är möjligt* och data kommer att skickas via en säker delningsmetod. Vilande data är krypterad och förstörs i enlighet med lämplig Cepheid kundvårdspolicy.

5- Policy och praxis:

Cepheid säkerställer pågående konfidentialitet, integritet, tillgänglighet och motståndskraft för behandlingssystem och tjänster. För detta ändamål har Cepheid möjlighet att återställa tillgängligheten och tillgången till relevanta tjänster för support och klagomålshanteringsdata i Cepheidsystemen i händelse av en fysisk eller teknisk incident.

6- Processer:

Cepheid har en process för att regelbundet testa, bedöma och utvärdera effektiviteten av tekniska och organisatoriska åtgärder för att säkerställa säkerheten i behandlingen.

Proceduren för att avidentifiera/anonymisera är instrumentspecifik.

Bilaga 3

Brittiska, europeiska och schweiziska överföringsbestämmelser

Denna bilaga 3 utgör en del av DPA och anger hur standardavtalsklausulerna kommer att fyllas i:

1. Om EU:s SCC:er anses ingångna och införlivade i denna DPA genom hänvisning mellan parterna kommer EU SCC:erna att uppfyllas enligt följande:
 - (i) Modul två kommer att gälla i den utsträckning som Kunden är en personuppgiftsansvarig;
 - (ii) i klausul 7 kommer den valfria dockningsklausulen att gälla;
 - (iii) i klausul 9 kommer alternativ 2 att gälla, och tidsperioden för varsel om ändringar av underbehandlare ska vara som anges i klausul 3.2 i denna DPA;
 - (iv) i paragraf 11 gäller inte det valfria språket;
 - (v) i klausul 17 kommer alternativ 2 att tillämpas, och EU:s SCC kommer att styras av lagen i etableringsjurisdiktionen för dataexportören, där tillämpligt och där sådan lag tillåter tredje parts rättigheter, och i övrigt fransk lagstiftning;
 - (vi) i klausul 18(b) ska tvister lösas inför dataexportörens landsdomstolar och i övrigt Frankrikes domstolar;
 - (vii) Bilaga I till EU:s SCC ska anses vara avslutad;
 - (A) Del A: med den information som anges i bilaga 1 till denna dataskyddsmyndighet;
 - (B) Del B: med den relevanta bearbetningsbeskrivningen som anges i bilaga 1 till denna dataskyddsmyndighet; och
 - (C) Del C: i enlighet med de kriterier som anges i klausul 13 (a) i EU:s SCCs;
 - (viii) Bilaga II: med minimisäkerhetsåtgärder; och
2. Om Storbritanniens tillägg anses ingått och införlivat i denna DPA genom hänvisning mellan parterna, kommer det brittiska tillägget att fyllas i enligt följande:
 - a. EU:s SCC:er, ifyllda enligt ovan i klausul 1 i denna bilaga 3, ska även gälla överföringar av sådana personuppgifter, med förbehåll för underklausul 2.b i denna bilaga 3 nedan;
 - b. Tabellerna 1 till 3 i det brittiska tillägget ska anses vara ifyllda med relevant information från EU:s SCC:er, ifyllda enligt ovan, och alternativten "ingendera parten" ska anses vara markerade i Tabell 4. Startdatumet för det brittiska tillägget (enligt tabell 1) ska vara ikraftträdandedatumet.
3. Om det schweiziska tillägget anses ingått och införlivat i denna DPA genom hänvisning mellan parterna, kommer det schweiziska tillägget att uppfyllas enligt följande:

- a. EU:s SCC:er, ifyllda enligt beskrivningen ovan i klausul 1 i denna bilaga 3, ska också tillämpas på överföringar av sådana personuppgifter, med förbehåll för underklausul 3.b i denna bilaga 3 nedan;
 - b. Standardavtalsklausulerna som införlivas per referens ska skydda personuppgifterna för juridiska personer i Schweiz tills den reviderade FADP träder i kraft.
4. Om varken underklausul 1, underklausul 2 eller underklausul 3 i denna bilaga 3 gäller, ska parterna samarbeta i god tro för att genomföra lämpliga skyddsåtgärder för överföringar av sådana personuppgifter som krävs eller tillåts av den tillämpliga lagen utan onödigt dröjsmål.

Bilaga 4

4.1 Kompletterande krav för överföring av personuppgifter utanför EES-området

Följande tilläggskrav ska gälla för alla begränsade överföringar:

1. Kunden ska regelbundet göra information tillgänglig för Cepheid angående offentliga myndigheters begäran om åtkomst till personuppgifter och sättet att svara på (om det är tillåtet enligt lag);
2. Kunden garanterar att den inte medvetet har skapat tekniska bakdörrar eller interna processer för att underlätta direkt åtkomst för offentliga myndigheter till personuppgifter, och att det inte krävs enligt tillämplig lag eller praxis för att skapa eller underhålla bakdörrar;
3. Kunden ska fråga alla offentliga myndigheter som gör en begäran om tillgång till personuppgifter om de samarbetar med andra statliga myndigheter i ärendet;
4. Kunden ska tillhandahålla rimlig hjälp till registrerade med att utöva sina rättigheter med hänvisning till personuppgifter i den mottagande jurisdiktionen;
5. Kunden ska samarbeta med Cepheid i händelse av att en relevant tillsynsmyndighet eller domstol beslutar att en överföring av personuppgifter måste omfattas av särskilda ytterligare skyddsåtgärder;
6. Kunden ska implementera kryptering och/eller andra tekniska åtgärder som är tillräckliga för att rimligen skydda mot avlyssning av personuppgifter under överföring, eller annan obehörig åtkomst, av offentliga myndigheter; och
7. Kunden ska ha lämpliga policyer och rutiner på plats, inklusive utbildning, så att förfrågningar om tillgång till personuppgifter från offentliga myndigheter dirigeras till lämplig funktion och hanteras korrekt.

4.2 Kompletterande krav för överföring av personuppgifter utanför Sydafrika

Följande tilläggskrav ska gälla för överföring av personuppgifter från Sydafrika:

1. Överföring av personuppgifter utanför Sydafrika ska uppfylla följande parametrar:
 - (A) den part som är mottagare av informationen omfattas av en lag, bindande företagsregler eller bindande avtal som ger en adekvat skyddsnivå som:
 1. effektivt upprätthåller principer för rimlig behandling av informationen som i huvudsak liknar villkoren för laglig behandling av personuppgifter som rör en registrerad person som är en fysisk person och, i förekommande fall, en juridisk person ; och
 2. innehåller bestämmelser som rör vidare överföring av personlig information från mottagaren till tredje part som befinner sig i ett främmande land;
 - (B) den registrerade samtycker till överföringen;
 - (C) överföringen är nödvändig för att fullgöra ett avtal mellan den registrerade och den ansvariga parten, eller för genomförandet av åtgärder före avtalet som vidtagits som svar på den registrerades begäran;

- (D) överföringen är nödvändig för ingående eller fullgörande av ett avtal som ingåtts i den registrerades intresse mellan den ansvariga parten och en tredje part; eller
 - (E) överföringen är till förmån för den registrerade, och:
 - 1. det inte är rimligt genomförbart att inhämta samtycke från den registrerade till överföringen; och
 - 2. om det var rimligt möjligt att erhålla sådant samtycke, skulle den registrerade sannolikt ge det.
2. För detta avsnitt:
- (A) "bindande företagsregler": policyer för behandling av personuppgifter, inom en företagsgrupp, som följs av en ansvarig part eller operatör inom den företagsgruppen vid överföring av personuppgifter till en ansvarig part eller operatör inom samma företagsgrupp i ett främmande land; och
 - (B) "företagsgrupp" innebär ett kontrollerande företag och dess kontrollerade företag.